



# Domédia



**F** LISSEUR  
Notice d'utilisation

**NL** ONTKRULLER  
Gebruiksaanwijzing

**PL** PROSTOWNICA DO WŁOSÓW  
Instrukcja obsługi

**P** ALISADOR DE CABELO  
Manual de utilização



REF : JDL -169 / 230 V ~ 50 Hz - 48 W

- F** Lire attentivement ces instructions avant la première utilisation, puis conserver cette notice.
- NL** Lees zorgvuldig deze instructies vóór het eerste gebruik, deze gebruiksaanwijzing bewaren.
- PL** Przed pierwszym użyciem prosimy uważnie przeczytać instrukcję, a ulotkę zachować na przyszłość.
- P** Antes da primeira utilização, leia atentamente estas instruções e guarde-as para futura consulta.





**F** LISSEUR

Notice d'utilisation P. 4-8

---

**NL** ONTKRULLER

Gebruiksaanwijzing P. 9-13

---

**PL** PROSTOWNICA DO  
WŁOSÓW

Instrukcja obsługi P. 14-18

---

**P** ALISADOR DE CABELO

Manual de utilização P. 19-24

## PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

---

### AVERTISSEMENT

POUR UNE PROTECTION SUPPLÉMENTAIRE, L'INSTALLATION D'UN DISPOSITIF A COURANT RESIDUEL NE DEPASSANT PAS 30 mA EST RECOMMANDÉE. PRENEZ CONSEIL AUPRES D'UN ELECTRICIEN. NE PAS UTILISER A PROXIMITE D'UNE BAIGNOIRE, D'UNE DOUCHE, D'UN LAVABO OU DE TOUT AUTRE EQUIPEMENT CONTENANT DE L'EAU OU TOUT AUTRE LIQUIDE.



#### MISE EN GARDE :

Ne pas utiliser cet appareil près des baignoires, des douches, des lavabos ou autres récipients contenant de l'eau.

**IL EST RECOMMANDÉ DE DÉBRANCHER LE FER DU SEC-TEUR LORSQUE VOUS N'EN FAITES PAS USAGE.**

1- Vérifiez que le voltage à utiliser corresponde au voltage mentionné sur l'appareil.

2- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance tant qu'il est branché.

3- Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger.

4- Ne le plongez pas dans l'eau ou dans tout autre liquide.

5- Ne placez pas l'appareil sur un support souple, par ex. un tapis, des draps de lit, des serviettes de toilette, des couvertures, etc.

6- Conservez ce produit hors de portée des enfants.

7- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles)

sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

**8-** Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

**9-** Evitez tout contact du fer avec le visage, le cou ou le cuir chevelu.

**10-** N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil. Vérifiez régulièrement l'état du cordon.

**11-** Les cordons endommagés peuvent présenter un danger. Si le cordon d'alimentation est endommagé, arrêtez immédiatement l'appareil.

**12-** Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification

similaire afin d'éviter un danger. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

**13-** Cet appareil électrique n'est pas destiné à un usage commercial ou en salon.

**14-** Un équipement spécifique est nécessaire pour vérifier, régler ou réparer cet appareil.

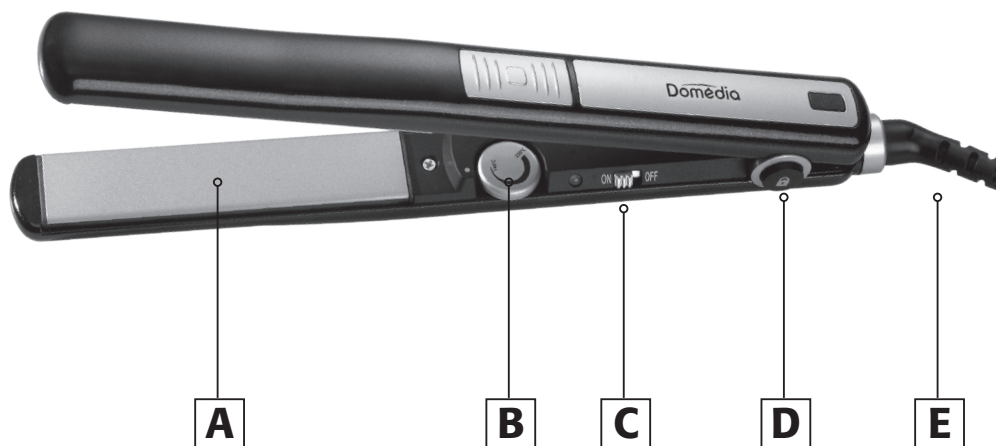
**15-** Une réparation effectuée par une personne non qualifiée et mal outillée peut entraîner un danger pour l'utilisateur.

**16-** Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages causés au produit, aux personnes ou à d'autres objets résultant d'une utilisation inappropriée ou abusive ou du non-respect des présentes instructions.

## DESCRIPTION DE L'APPAREIL

---


### CARACTERISTIQUES PRINCIPALES



**A** Plaques longues 110 mm, revêtement céramique, souples pour une meilleure glisse.

**B** Molette de température réglable : 140°C (température la plus basse) à 230°C (température maximale).

**C** Bouton marche / arrêt avec témoin lumineux (OFF=arrêt, ON=en marche)  
Mise à température en 15 secondes.

**D** Bouton de verrouillage des plaques pour faciliter le rangement.   
- Pousser la charnière vers le haut pour bloquer  
- Tirer la charnière vers le bas pour débloquer

**Remarque :** Ne mettez pas en marche le lisseur en position verrouillée.

**E** Cordon rotatif de 1,8 m.

## INSTRUCTION D'UTILISATION

---

- 1) Avant l'utilisation, assurez-vous que vos cheveux soient propres, secs et démêlés.
- 2) Pour une protection supplémentaire et des résultats parfaits, séparez les cheveux avant de lisser et vaporisez un spray de protection contre la chaleur avant utilisation de l'appareil (NE PAS UTILISER le spray lorsque l'appareil est en cours d'utilisation).
- 3) Commencez toujours par les mèches du dessous.
- 4) Branchez l'appareil, allumez l'appareil à l'aide du bouton marche/arrêt sur ON (molette de température sur 140°C), le témoin lumineux s'allume et le lisseur est prêt à l'emploi en 15 secondes environ.
- 5) Réglez la molette de température à la température adaptée à votre type de cheveux.
- 6) Travaillez sur une mèche de cheveux à la fois, serrez fermement les cheveux entre les plaques et faites glisser le lisseur sur toute la longueur des cheveux en un seul passage.
- 7) Veillez à ne lisser maximum que 2 fois la même mèche de cheveux pour éviter d'abîmer les cheveux.
- 8) Lorsque vous avez terminé, réglez la molette de température sur 140°C et mettez le bouton marche/arrêt sur OFF, débranchez l'appareil et attendez le refroidissement complet avant de le ranger.

## INFORMATIONS IMPORTANTES

**Le niveau de température élevé atteint par ce lisseur nécessite des précautions lors de toute utilisation.**

**Pendant la montée en température, l'utilisation et le refroidissement de l'appareil, posez ce dernier sur une surface plane, lisse et thermo-résistante. Tenez l'appareil uniquement par l'extrémité de la poignée.**

**Veillez à limiter l'utilisation pour éviter d'abimer les cheveux.**

**Veillez noter que l'utilisation fréquente de produits coiffants peut détériorer le revêtement.**

**N'éraflez pas la surface. Cela pourrait réduire l'efficacité du revêtement.**

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN

---

Assurez-vous que l'appareil soit débranché et froid. Pour conserver l'efficacité de votre appareil, nettoyez-le après chaque utilisation avec un chiffon doux et humide. Ne le plongez pas dans l'eau ou dans tout autre liquide. N'utilisez pas de produit nettoyant abrasif, cela pourrait endommager l'appareil.

### GARANTIE

---

Cet appareil est garanti un an à compter de sa date de vente par le distributeur sur présentation de la preuve d'achat (ticket de caisse ou facture datés).

Cette garantie couvre la main-d'oeuvre et les pièces détachées.

Sont exclus de la garantie :

- Tout dommage consécutif à une

utilisation impropre de l'appareil (usage professionnel non autorisé).

- Les dégâts provoqués par le branchement de cet appareil sur une tension non conforme à celle préconisée (230 volts ~ 50Hz) et toute intervention réalisée en dehors du réseau d'après-vente du distributeur.



Cet appareil ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères mais orienté vers les points de collecte mis à votre disposition. Il peut présenter un danger pour l'environnement.

---



## VEILIGHEIDSVORZORGEN

### WAARSCHUWING

VOOR EEN EXTRA BEVEILIGING ADVISEREN WIJ IN DE ELEKTRISCHE INSTALLATIE EEN AARDLEKSCHELAAR VAN MAX. 30 mA OP TE NEMEN. RAADPLEEG UW ELEKTRO-INSTALLATEUR. NIET GEBRUIKEN DICHTBIJ EEN BADKUIP, DOUCHE, WASTAFEL OF EEN ANDERE BAK GEVULD MET WATER OF MET EEN ANDERE VLOEISTOF.



#### **WAARSCHUWING:**

Het apparaat niet gebruiken in de buurt van ligbaden, douches, wastafels of andere houders met water.

#### **HAAL DE STEKKER UIT HET STOP-CONTACT ALS U HET APPARAAT NIET GEBRUIKT.**

**1-** Controleer of de netspanning overeenkomt met de spanning die op het apparaat staat.

**2-** Laat het apparaat nooit onbewaakt achter als het is aangesloten.

**3-** Laat het apparaat afkoelen voordat u het opbergt.

**4-** Dompel het niet in water of een andere vloeistof.

**5-** Leg het apparaat niet op

een zachte ondergrond, bijv. een vloerkleed, dekens, handdoeken, dekbedden, enz.

**6-** Houd het product buiten bereik van kinderen.

**7-** Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van ten minste 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of zonder ervaring en kennis van het apparaat, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat

en de mogelijke gevaren ervan hebben begrepen.

**8-** Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

**9-** Vermijd ieder contact van het verwarmingselement met de huid, de nek of de hoofdhuid.

**10-** Wikkel het snoer niet rond het apparaat. Controleer regelmatig de staat van het snoer.

**11-** Een beschadigd snoer is gevaarlijk. Indien het elektriciteits snoer beschadigd is, moet u het apparaat direct uitschakelen.

**12-** Indien de voedingskabel beschadigd is, moet hij worden vervangen door de fabrikant zelf, de serviceafdeling of door een gelijkwaardige erkende reparateur, teneinde ieder risico te voorkomen. Het reinigen en het onderhoud door de

gebruiker mag niet uitgevoerd worden door kinderen zonder toezicht.

**13-** Dit elektrische apparaat is niet bestemd voor commercieel gebruik of in een salon.

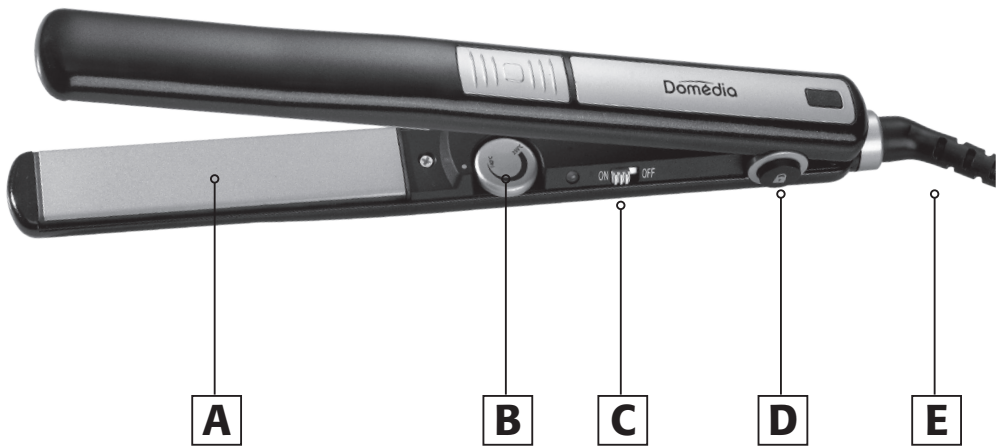
**14-** Voor het controleren, afstellen of repareren van dit apparaat is speciaal gereedschap vereist.


**15-** Een reparatie die is uitgevoerd door een ondeskundig persoon en zonder het juiste gereedschap kan een gevaar voor de gebruiker opleveren.

**16-** Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor schades aan het product, aan personen of aan andere goederen die het gevolg zijn van een ondoelmatig of verkeerd gebruik van het apparaat of van het niet naleven de deze instructies.

## BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

### BELANGRIJKSTE KENMERKEN



- A** Platen 110 mm lang, keramische coating, buigzaam voor optimale glij-eigenschappen.
- B** Met draaiknop regelbare temperatuur: 140°C (laagste temperatuur) tot 230°C (maximale temperatuur).
- C** Aan/uit-knop met controlelampje (OFF=uit, ON=aan)  
Opwarmtijd 15 seconden.
- D** Grendelknop voor de platen, gemakkelijk bij het opbergen 
  - Duw het scharnier omhoog om te blokkeren
  - Trek het scharnier omlaag om vrij te maken
- Opmerking:** Zet de ontkruller niet aan als deze vergrendeld is.
- E** Draaibaar snoer van 1,8 m

## INSTRUCTIES VOOR HET GEBRUIK

---

- 1) Zorg voor het gebruik ervoor dat uw haren schoon, droog en ontward zijn.
- 2) Voor een extra bescherming en een perfect resultaat, spreidt u de te ontkrullen haren en bespuit u ze met een spray om ze te beschermen tegen de warmte voordat u het apparaat gebruikt (de spray NIET GEBRUIKEN als het apparaat in werking is).
- 3) Begin altijd met de onderste lokken.
- 4) Sluit het apparaat aan en schakel het in met de aan/uit-knop op ON (temperatuurknop op 140°C). Het controlelampje brandt en de ontkruller is na ca. 15 seconden klaar om te gebruiken.
- 5) Zet de temperatuurknop op de bij uw haartype passende temperatuur.
- 6) Behandel niet meer dan één haarlok tegelijk. Klem de haren stevig vast tussen de platen en schuif de ontkruller in één beweging over de hele lengte van de haren.
- 7) Om te voorkomen dat de haren beschadigen mag u een haarlok niet meer dan twee keer ontkrullen.
- 8) Zet, als u klaar bent, de temperatuurregelknop op 140°C en zet de aan/uit-knop op OFF. Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat volledig afkoelen voordat u het opbergt.

### BELANGRIJKE INFORMATIE

**Vanwege de hoge temperatuur die de ontkruller bereikt zijn speciale voorzorgen bij het gebruik vereist.**

**Tijdens het opwarmen, het gebruik en het afkoelen van het apparaat, legt u het op een vlak, glad en warmtebestendig oppervlak. Houd het apparaat alleen vast aan het einde van het handvat.**

**Gebruik het apparaat niet te vaak, om beschadiging van de haren te voorkomen.**

**Merk op dat door frequent gebruik van haarproducten de coating kan beschadigen.**

**Let op dat er geen krassen in het oppervlak komen. Hierdoor vermindert de effectiviteit van de coating.**

## SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD

---

Controleer of de stekker uit het stopcontact is en of het apparaat koud is. Om de goede werking van het apparaat te behouden, maakt u het na elk gebruik schoon met een zachte en vochtige doek. Dompel het niet in water of een andere vloeistof.

Gebruik geen schurend schoonmaakmiddel, hierdoor kan het apparaat beschadigen.

## GARANTIE

---

Dit apparaat heeft een garantie van één jaar vanaf de datum van verkoop door de verdeler, tegen voorlegging van het aankoopbewijs (gedateerd kasticket of factuur).

Deze garantie dekt het arbeidsloon en de wisselstukken.

Vallen niet onder de garantie:

- Elke beschadiging ten gevolge van

verkeerd gebruik van het apparaat (niet-toegestaan professioneel gebruik).

- Schade veroorzaakt door het aansluiten van dit apparaat op een netspanning die niet overeenkomt met de voorgeschreven spanning (230 V ~ 50Hz), elke interventie die niet is uitgevoerd door het servicenetwerk van de verdeler.



Dit apparaat mag niet weggeworpen worden met het huishoudelijk afval maar moet naar een daarvoor voorzien inzamelpunt worden gebracht. Het kan een gevaar vormen voor het milieu.

---

## ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

### OSTRZEŻENIE

W CELU ZAPEWNIENIA DODATKOWEJ OCHRONY ZALECANA JEST INSTALACJA URZĄDZENIA ZABEZPIECZAJĄCEGO PRZED PRĄDEM SZCZĄTKOWYM O WARTOŚCI MAKSYMALNEJ 30 mA. NALEŻY ZASIĘGNAĆ PORADY ELEKTRYKA. NIE UŻYWAĆ URZĄDZENIA W POBLIŻU WANNY, PRYSZNICA, UMYWALKI ANI ŻADNYCH ELEMENTÓW WYPOSAŻENIA, W KTÓRYCH ZNAJDUJE SIĘ WODA LUB INNY PŁYN.



#### **OSTRZEŻENIE:**

Nie należy używać urządzenia w pobliżu wanny, prysznic, umywalki lub jakichkolwiek innych naczyń z wodą.

#### **ZALECANE JEST WYŁĄCZENIE PROS-TOWNICY DO WŁOSÓW Z SIECI, GDY NIE JEST ONA UŻYWANA.**

**1-** Należy upewnić się, że napięcie, z którego będziemy korzystać, jest zgodne z napięciem podanym na urządzeniu.

**2-** Nie wolno pozostawiać urządzenia bez nadzoru, dopóki jest podłączone do sieci.

**3-** Przed schowaniem należy poczekać, aż urządzenie ostygnie.

**4-** Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani jakiegokolwiek innej cieczy.

**5-** Nie kłaść urządzenia na miękkim podłożu, na przykład na dywanach, pościeli, ręcznikach, pokryciach itp.

**6-** Urządzenie to należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

**7-** Urządzenie nie jest przeznaczone do użycia przez dzieci w wieku poniżej 8 lat oraz osoby, których zdolności fizyczne, sensoryczne lub umysłowe są ograniczone lub też osoby, które nie posiadają odpowiedniego doświadczenia bądź wiedzy, chyba że pozosta-

ją one pod opieką i nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo, która przekazała im niezbędne informacje dotyczące prawidłowej obsługi urządzenia.

**8-** Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem.

**9-** Nie dopuścić do zetknięcia się prostownicy z twarzą, szyją lub skórą głowy.

**10-** Nie owijać przewodu zasilającego dookoła urządzenia. Należy regularnie sprawdzać stan przewodu.

**11-** Uszkodzone przewody zasilające mogą stwarzać zagrożenie. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, natychmiast wyłączyć urządzenie.

**12-** Ze względów bezpieczeństwa, w przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, musi on zostać wymieniony przez producenta, jego autoryzowany punkt serwisowy lub inną wykwalifikowaną osobę.

Czynności czyszczenia i konserwacji urządzenia nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru osób dorosłych.

**13-** To urządzenie elektryczne nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego lub w salonie.

**14-** Do jego kontroli, regulacji lub naprawy niezbędne jest specjalne wyposażenie.

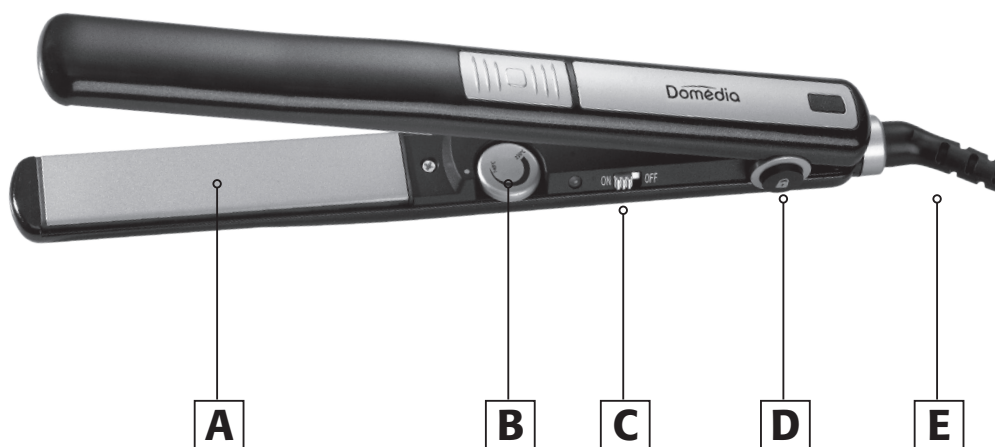
**15-** Naprawa wykonana przez osobę nie posiadającą kwalifikacji ani odpowiednich narzędzi może narazić użytkownika na niebezpieczeństwo.

**16-** Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za szkody dotyczące produktu, osób lub innych przedmiotów, będące wynikiem niewłaściwej obsługi, użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem lub nieprzestrzegania niniejszych instrukcji.

## OPIS URZĄDZENIA

---


### PODSTAWOWE DANE TECHNICZNE



**A** Płytki o długości 110 mm, z powłoką ceramiczną, elastyczne, aby zapewnić lepszy poślizg.

**B** Pokrętko do ustawiania temperatury: od 140°C (najniższa temperatura) do 230°C (maksymalna temperatura).

**C** Przycisk włączania / wyłączenia z lampką kontrolną (OFF=wyłączenie, ON=włączenie) Uzyskanie odpowiedniej temperatury w ciągu 15 sekund.

**D** Przycisk blokowania płytek dla łatwiejszego przechowywania   
- Przesunąć zawias w górę w celu zablokowania  
- Pociągnąć zawias w dół w celu odblokowania

**Uwaga:** nie należy włączać prostownicy w położeniu zablokowanym.

**E** Przewód obrotowy o długości 1,8 m.



## INSTRUKCJA OBSŁUGI

---

- 1) Przed użyciem urządzenia, upewnić się, że włosy są czyste, suche i rozczesane.
- 2) Dla zapewnienia dodatkowej ochrony i doskonałego efektu, włosy należy rozdzielić przed wygładzaniem i spryskać sprayem zabezpieczającym przed wysoką temperaturą, zanim urządzenie zacznie być używane (NIE STOSOWAĆ sprayu podczas używania urządzenia).
- 3) Zawsze zaczynać od dolnych pasm włosów.
- 4) Podłączyć urządzenie do sieci, włączyć je poprzez ustawienie przycisku włączania / wyłączenia w pozycji ON (pokrętła ustawienia temperatury w pozycji 140°C); lampka kontrolna zaczyna świecić i prostownica jest gotowa do użycia w ciągu około 15 sekund.
- 5) Za pomocą pokrętła, wyregulować temperaturę do wartości dostosowanej do rodzaju włosów.
- 6) Wykonywać prostowanie po jednym paśmie naraz, mocno zaciskając włosy między płytkami i jednym ruchem przesuwając prostownicę po całej długości włosów.
- 7) Uważać, aby nie wygładzać jednego pasma włosów więcej niż dwa razy w celu uniknięcia zniszczenia włosów.
- 8) Po zakończeniu prostowania, ustawić pokrętło temperatury w pozycji 140°C, a przycisk włączania / wyłączenia w pozycji OFF, odłączyć urządzenie i poczekać, aż całkowicie ostygnie przed schowaniem.

### WAŻNE INFORMACJE

**Wysoki poziom temperatury, jaki osiąga ta prostownica do włosów, wymaga zachowania zasad bezpieczeństwa przy każdym jej użyciu.**

**Urządzenie, które nagrzewa się, jest używane lub stygnie, musi być umieszczone na płaskiej, gładkiej powierzchni, odpornej na działanie wysokiej temperatury. Urządzenie należy trzymać wyłącznie za koniec uchwytu.**

Należy korzystać z niego w ograniczonym zakresie, aby uniknąć zniszczenia włosów. Prosimy zwrócić uwagę na fakt, że częste stosowanie produktów do układania włosów może uszkodzić powłokę urządzenia.

Nie dopuścić do zarysowania powierzchni. Mogłoby to obniżyć skuteczność działania powłoki.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Upewnić się, że urządzenie zostało odłączone i ostygło. W celu zachowania skuteczności działania posiadanego urządzenia, po każdym użyciu należy je czyścić miękką i wilgotną szmatką. Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani jakiegokolwiek innej cieczy. Nie stosować ściernych środków czyszczących, mogłoby to spowodować uszkodzenie urządzenia.

## REKLAMACJA

Reklamacja przysługuje po okazaniu dowodu zakupu (paragon kasowy lub faktura z datą).

Reklamacja dotyczy wad wykonania i części zamiennych.

Reklamacja nie obejmuje:

- Jakiegokolwiek uszkodzenia urządzenia spowodowanego jego nieprawidłowym użytkowaniem (zastosowanie do celów profesjonalnych jest zabronione).

- Uszkodzeń spowodowanych podłączeniem urządzenia do źródła zasilania o innych parametrach, niż zalecane (230 V ~ 50Hz) oraz przeprowadzenia prac naprawczych przez osobę inną, niż pracownik autoryzowanego serwisu naprawczego dystrybutora.



Urządzenie nie powinno być wyrzucane ze zwykłymi śmieciami domowymi, lecz przekazane do specjalnego punktu zbiórki. Urządzenie może stanowić zagrożenie dla środowiska oraz dla zdrowia ludzi i zwierząt.

## PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

### AVISO

PARA MAIOR SEGURANÇA, ACONSELHAMOS A INSTALAÇÃO DE UM DISPOSITIVO DE CORRENTE RESIDUAL (DISJUNTOR) NO CIRCUITO ELÉCTRICO QUE ABASTECE A CASA DE BANHO. ESTE DISJUNTOR DEVE TER UMA CORRENTE RESIDUAL NOMINAL NÃO SUPERIOR A 30 mA E A SUA INSTALAÇÃO DEVE RESPEITAR AS REGRAS TÉCNICAS DAS INSTALAÇÕES ELÉCTRICAS DE BAIXA TENSÃO (PORTARIA N° 949-A/2006). ACONSELHE-SE COM O SEU ELECTRICISTA. ESTE APARELHO NÃO DEVE SER UTILIZADO PRÓXIMO DE BANHEIRAS, POLIBÃS, LAVATÓRIOS OU OUTROS RECIPIENTES QUE CONTENHAM ÁGUA OU QUALQUER OUTRO LÍQUIDO.



#### **AVISO:**

Este aparelho não deve ser utilizado próximo de banheiras, polibãs, lavatórios ou outros recipientes que contenham água.

**RECOMENDA-SE QUE DESLIGUE O APARELHO DA CORRENTE ELÉCTRICA QUANDO NÃO ESTIVER A SER UTILIZADO.**

- 1- Antes de ligar o aparelho, certifique-se de que a tensão indicada no mesmo corresponde à tensão do local onde irá utilizá-lo.
- 2- Nunca deixe o aparelho a funcionar sem vigilância enquanto estiver ligado.
- 3- Deixe arrefecer o aparelho

antes de o arrumar.

- 4- Não mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido.
- 5- Não apoie o aparelho sobre superfícies pouco estáveis, como, por exemplo tapetes, lençóis, atoadhados, cobertores, etc.
- 6- Conserve este produto fora do alcance das crianças.

**7-** Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas cujas capacidades físicas, sensoriais ou mentais sejam reduzidas ou pessoas sem experiência ou conhecimento, sempre que estiverem sob vigilância adequada ou lhes tiverem sido fornecidas instruções relativas à utilização do aparelho em total segurança e após terem compreendido os perigos potenciais.

**8-** As crianças não devem brincar com o aparelho.

**9-** Evite qualquer contacto do ferro com o rosto, o pescoço ou o couro cabeludo.

**10-** Não enrole o cabo em redor do aparelho. Verifique regularmente o estado do cabo.

**11-** Os cabos danificados constituem um perigo. Se o cabo de alimentação do aparelho estiver danificado, não utilize o aparelho.

**12-** Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve

ser substituído pelo fabricante, pelo respectivo serviço pós-venda ou por um técnico devidamente qualificado para evitar perigos. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem vigilância.

**13-** Este aparelho não se destina a uma utilização comercial ou num salão de cabeleireiro.

**14-** É necessário um equipamento específico para avaliar, afinar ou reparar este aparelho.

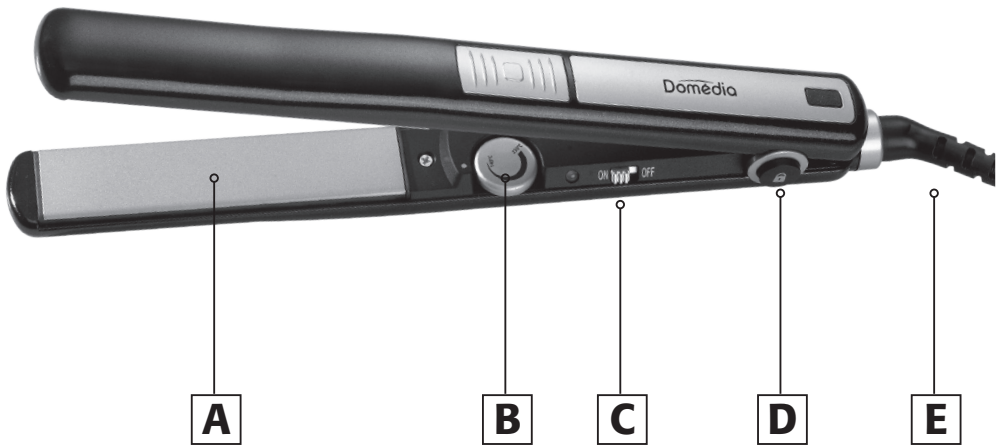
**15-** Qualquer reparação efectuada por uma pessoa não qualificada e com ferramenta inadequada pode implicar um perigo para o utilizador.

**16-** O fabricante declina qualquer responsabilidade por danos causados no produto, nas pessoas ou em outros objectos que resultem de uma utilização indevida ou abusiva ou do desrespeito destas instruções.

## DESCRIÇÃO DO APARELHO

---


### CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS



**A** Placas longas de 110 mm, revestimento de cerâmica, flutuantes para um melhor alisamento.

**B** Roda de regulação da temperatura: 140 °C (temperatura mais baixa) a 230 °C (temperatura máxima).

**C** Botão Ligar = ON / Desligar = OFF com indicador luminoso (OFF=desligar, ON=ligar) Aquecimento em 15 segundos

**D** Botão de bloqueio das placas para facilitar a arrumação   
- Desloque o fecho para cima, para bloquear  
- Desloque o fecho para baixo, para desbloquear

**Nota:** Não ligue o alisador enquanto estiver em posição bloqueado.

**E** Cabo giratório de 1,8 m.

## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

---

- 1) Antes de utilizar o aparelho, assegure-se de que o cabelo está limpo, seco e desembaraçado.
- 2) Para uma maior protecção e resultados perfeitos, antes de utilizar o aparelho, ou seja antes de começar a esticar o cabelo divida-o em porções e vaporize-o com um spray de protecção de calor (NÃO APLIQUE o spray enquanto estiver a usar o aparelho).
- 3) Comece sempre por esticar as camadas de cabelo inferiores.
- 4) Ligue o aparelho à corrente e active-o, colocando o botão de Ligar = ON / Desligar =OFF em 1 (com o botão de regulação da temperatura em 140 °C). O indicador luminoso acende-se e o alisador está pronto a ser utilizado em, aproximadamente, 15 segundos.
- 5) Regule a temperatura ao seu tipo de cabelo rodando o botão de temperatura.
- 6) Trabalhe uma mecha de cabelo de cada vez, aperte firmemente o cabelo entre as placas e faça deslizar o alisador a todo o comprimento do cabelo, numa única passagem.
- 7) Estique no máximo 2 vezes, a mesma mecha de cabelo, para evitar danificar o cabelo.
- 8) Logo que termine, regule a temperatura para 140 °C e coloque o botão de Ligar = ON / Desligar =OFF na posição 0. Desligue o aparelho e aguarde que arrefeça totalmente antes de o arrumar.

## INFORMAÇÕES IMPORTANTES

**Dado o elevado nível de temperatura atingido por este alisador, a sua utilização requer precauções.**

**Durante o aquecimento, a utilização e o arrefecimento do aparelho, coloque-o sobre uma superfície plana,**

**lisa e resistente ao calor. Segure o aparelho apenas pela pega existente na extremidade.**

**Evite uma utilização frequente para não danificar o cabelo.**

**De notar que a utilização frequente de produtos de modelação pode deteriorar o revestimento.**

**Não arranhe a superfície, dado que poderá reduzir a eficácia do revestimento.**

## LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Assegure-se de que o aparelho está desligado e frio. Para manter a eficácia do aparelho, limpe-o após cada utilização com um pano macio e húmido. Não o mergulhe em água ou em qualquer outro líquido.

Não utilize produtos de limpeza abrasivos, dado que poderão danificar o aparelho.

## GARANTIA

A este equipamento aplicam-se as disposições previstas no Decreto-Lei n.º 67/2003 de 8 de Abril alterado e republicado pelo Decreto-Lei n.º 84/2008 de 21 de Maio, relativo às garantias de bens móveis de consumo.

A garantia é accionada sob condição de apresentação da prova de compra (recibo de caixa ou factura, ambos com data).



Os resíduos de produtos eléctricos não devem ser eliminados juntamente com outros resíduos domésticos. Por favor entregue-os no ecocentro municipal mais próximo sempre que exista, ou nos Pontos de Recolha específicos para o efeito, nos locais de venda. Consulte as autoridades locais ou o seu vendedor para obter aconselhamento sobre o encaminhamento do resíduo. Este resíduo pode apresentar um perigo para o meio ambiente.

